

Gemeindebrief

des Kirchspiels Probstzella

Nr. 105

Juni 2025 bis

September 2025

Liebe Gemeindeglieder,

sechs Konfirmanden sitzen am 4. Mai 2025 auf Polsterstühlen im Altarraum in der noch kühlen Großgeschwendaer Kirche. Der Raum ist gefüllt mit Spannung und Ruhe. In den Bankreihen sitzen Kirchenälteste und Eltern und Gemeindeglieder. Der Vorstellung- und Prüfungsgottesdienst beginnt mit zartem gemeinsamen Singen und endet damit, dass alle sechs Konfirmanden am Pfingstsonntag und am Sonntag Trinitatis konfirmiert werden können. Es ist schon ein bisschen Freude und Erleichterung zu spüren.

Vielleicht war der Gottesdienst ein wenig zu lang, aber für die Konfirmanden ist die Zeit schnell vergangen. Ein Konfirmand war sogar ein bisschen enttäuscht, daß nicht alles dran gekommen ist, was wir in den letzten zwei Konfirmandenunterrichtsjahren und auf den Konfirmandenfahrten behandelt und besprochen haben. Dazu kamen ja noch die Gottesdienstbesuche.

Kann man Glauben lernen? Was denken sie? Ich denke ja. Denn in jeder Stunde begegnen uns ja nicht nur die Mitkonfirmanden, sondern sehr viel mehr. In jedem Gottesdienst begegnet uns Gott in vielfältiger Form.

So auch im Gottesdienst am 4. Mai auf den unbequemen Kirchenbänken der Kirche Großgeschwenda, bei denen wir schon einmal überlegt haben, sie sitzfreundlicher zu gestalten.

Nun können wir uns alle auf die Konfirmation, das „Ja“ zur eigenen Taufe vorbereiten, mit allem, was dazu gehört. Aber vorher machen wir uns hoffentlich gemeinsam auf den Weg von Kirche zu Kirche am Christi Himmelfahrtstag. Und wer nicht so gut laufen kann, schafft es vielleicht mit dem Auto oder die paar Meter zur Kirche zu Fuß in den jeweiligen Dörfern zu einer festen Zeit. Auch dort kann uns Gott begegnen.

Und wenn dann die Goldenen und Diamantenen Konfirmanden 50 oder 60 Jahre später wieder in die Kirchen kommen, in denen sie als Vierzehnjährige gestanden, gesessen und gekniet haben, dann ist der Gott, der da war und der da ist und der da kommt, wirklich gegenwärtig.

Und das geschieht nicht nur in der Kirche, die ich meine Heimatkirche nenne, sondern auch unter der alten Buche in Schlaga, die neben der Kirche steht.

So hält der Sommer, der vor uns liegt, für alle etwas bereit. Ich muß nicht immer selber betroffen sein. Ich kann auch einfach mitgehen, mitsingen, mitloben, mitbeten, mitschweigen und mitfühlen bis ich merke, Gott ist in seinem Sohn Jesus Christus da.

Uns allen einen segensreichen und da ist Regen mit eingeschlossen, Sommer!

Ihr Pfarrer Bodo Gindler

Gemeindekirchenratswahlen 2025

Inzwischen sind im Pfarramt Probstzella die Wählerlisten für unsere sechs Kirchgemeinden eingegangen.

Jeder hat die Möglichkeit, bis zum 15.06.2025 über das Pfarramt Probstzella Auskunft zu erhalten, ob er als Wähler eingetragen ist.

Alle sechs Kirchgemeinden haben sich entschieden, die Gemeindekirchenratswahl als Briefwahl durchzuführen. Alle Wahlberechtigten werden dazu ab September 2025 die Briefwahlunterlagen erhalten.

Die Gemeindekirchenratswahlen werden stattfinden für die Kirchgemeinde:

- * Unterloquitz-Oberloquitz am 21. September 2025
- * Schlaga am 21. September 2025
- * Großgeschwenda am 28. September 2025
- * Marktgölitz am 5. Oktober 2025
- * Probstzella am 5. Oktober 2025
- * Lichtentanne am 5. Oktober 2025

Informationen zur Vorbereitung, Ablauf und den Hintergründen hat die Evang. Lutherische Kirche in Mitteldeutschland auf dieser Webseite zusammengestellt: <https://www.wahlen-ekm.de/>

Diese Webseite kann auch über diesen QR_Code abgerufen werden:



Drei – Kirchen – Wanderung zum Mitwandern und Dazukommen



Donnerstag, 29. Mai 2025 Christi Himmelfahrt

Drei – Kirchen – Wanderung zum Mitwandern und Dazukommen

10.00 Uhr Kirche Unterloquitz, Andacht
12.00 Uhr Kirche Laasen, Andacht
14.00 Uhr Kirche Döhlen, Andacht

Anschließend Zusammensein bei Kaffee und Kuchen, Bratwürste und Getränke vor und bei Regen in der Kirche.



Herzliche Einladung zu den Nachmittagen für Senioren in Probstzella und Lichtentanne

(Ob die Nachmittage stattfinden wird jeweils bekannt gegeben)

Probstzella

(einmal im Monat am Mittwoch um 14 Uhr)

Mittwoch, den 04.06.2025 Nachmittag mit Pfarrer Gindler

Mittwoch, den 02.07.2025 Nachmittag mit Pfarrer Gindler

Mittwoch, den 27.08. 2025 Nachmittag mit Pfarrer Gindler

Mittwoch, den 24.09.2025 Nachmittag mit Pfarrer Gindler

Lichtentanne

(einmal im Monat am Mittwoch um 14 Uhr)

Mittwoch, den 11.06.2025 Nachmittag mit Pfarrer Gindler

Mittwoch, den 09.07.2025 Nachmittag mit Pfarrer Gindler

Mittwoch, den 06.08.2025

Mittwoch, den 03.09.2025 Nachmittag mit Pfarrer Gindler

Mittwoch, den 01.10.2025

Der Literaturkreis Probstzella lädt ein Herzliche Einladung an alle, die gern Bücher lesen!

Am Donnerstag, dem 22. Mai 2025 schauen wir auf das Buch von Ingrid Noll, „Ehrenwort“.

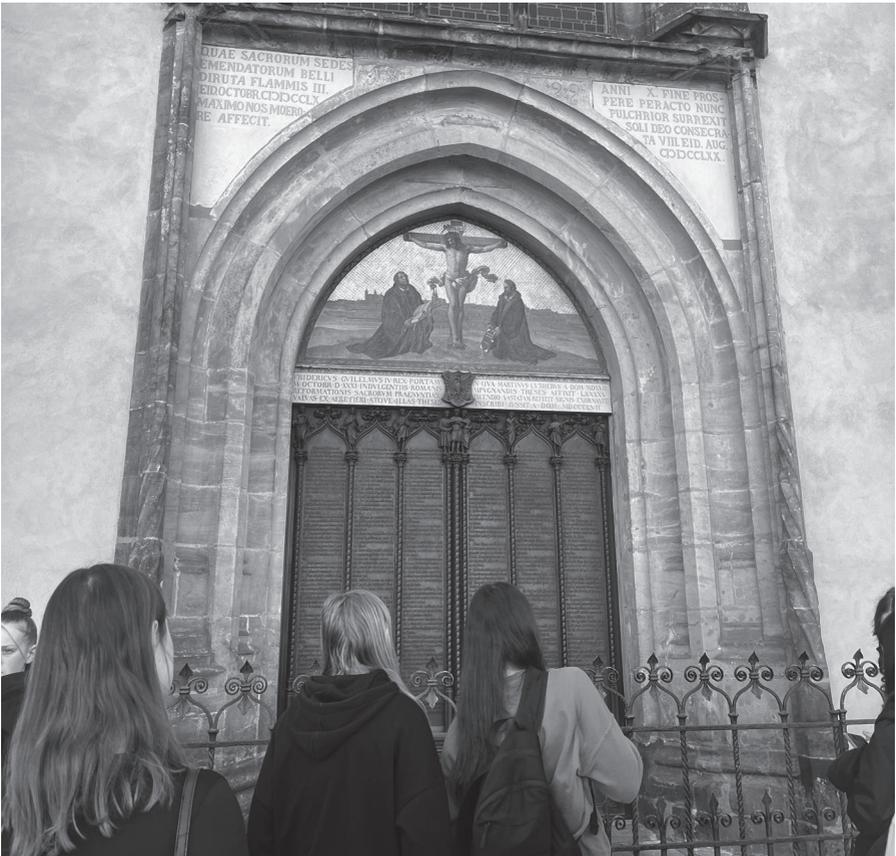
Am Freitag, dem 27. Juni 2025 besuchen wir das Fröbelhaus in Oberweißbach, schauen bei Kati Zorn vorbei und genießen ein gemeinsames Mittagessen in der Fröbelturm-Gaststätte.

Konfirmandenfahrt vom 20. März- 23. März



Am 20. März sind wir um 9:30 Uhr zum Hauptbahnhof Halle gefahren. Uns erwartete ein kurzer Fußmarsch bis wir um etwa 13:00 Uhr am Ruderclub Wittenberg ankamen. Dort bezogen wir unsere spartanischen Zimmer und nach einer Stunde gingen wir zur Asisi Kunstausstellung, dort hat der Künstler Yadegar Asisi das größte Panorama der Kirchenreform gemalt. Wir gingen dann zum Arsenal Center um Lebensmittel für die Folgetage zu kaufen. Zum Abendessen gab es Nudeln und Tomatensoße.

Am 21. März gingen wir zum Lutherhaus und spielten dort in Gruppen ein Escape-Spiel rund um Luther. Ein kleines Highlight war der Feueralarm, der kurz vor dem Lösen des Rätsels anging. Die Ursache waren die Bauarbeiten im Lutherhaus. Am Ende konnten wir den Täter überführen, wie sich herausstellte war es Luther selbst der die letzte Seite der Bibel gestohlen hatte. Im Anschluss hatten wir drei Stunden Freizeit. Als wir uns wieder getroffen haben besuchten wir die Schlosskirche, dort erzählte uns Frau Winter interessante



Fakten über die Universitätskirche. Im Innenhof erhielten wir Aufgaben, die wir in der Kirche lösen mussten:

- * Wer liegt gegenüber von Martin Luthers Grab?
- * Wer sind die zwei Personen am Altar neben Jesus? und
- * Was ist an den Glasfenstern hinter dem Altar zu sehen?

Auf dem Rückweg betrachteten wir das Philip-Melanchthon-Haus und außerdem gingen wir kurz zur alten Leucorea Universität, an der die Theologen studierten.

Zum Abendessen gab es Tortilla Wraps.



Am 22. März besuchten wir die Stadtkirche, die Mutterkirche der Reformation. Dort nahmen wir an einer Führung teil und konnten uns dort auch den „Reformationsaltar“ anschauen, er wurde von Lucas Cranach und seinem jüngerem Sohn Lucas Cranach gestaltet. Die Mitteltafel des Altars zeigt das letzte Abendmahl mit Martin Luther als einen der Jünger. Wir durften außerdem zur großen Orgel der Marienkirche.

Anschließend erwartete uns ein Stadtspiel, was wir in Gruppen abarbeiteten. Nachdem unsere Zeit um war, besuchten wir den Tierpark von Wittenberg und suchten danach mit der App „Action Bound“ Stolpersteine.

Nachdem wir zu Abend gegessen hatten, unternahmen wir eine Nachtwanderung, die uns an der Elbe entlang führte. Auf einer Wiese beteten wir das Vaterunser und machten einige Übungen die unter anderem Teamwork erforderten. Jeden Morgen und jeden Abend sangen wir gemeinsam bevor wir etwas aßen. Wir möchten uns für die schöne Konfirmandenfreizeit bei Mario, Helen, Frau Winter und Herrn Gindler bedanken.

In luftiger Höhe



(js) In luftiger Höhe bewegten sich die Dachdecker der Fa. Fischbach zur Reparatur des Daches der Kirche Unterloquitz.

Eine Hebebühne oder die motorisierte Leiter konnte wegen Platzmangel und Hanglage nicht genutzt werden. So blieb nur die klassische Methode mit langen Anstell- und Dachleitern.

Vom Hymnus zum Kirchenlied

Das Wochenlied für den Pfingstsonntag hat eine lange Geschichte und ist ein Zeugnis des Glaubens der Menschen vor vielen Jahrhunderten. Der Hymnus „Veni creator spiritus“ des Hrabanus Maurus aus dem Jahr 809 versucht, das Wesen des „Heiligen Geistes“ näher zu beleuchten.

Zugegeben – wir verbinden nicht so viel mit diesem Begriff in unserem täglichen Leben. Aber wenn wir uns einzelne Passagen aus den Strophen vornehmen, können wir Parallelen ziehen:

- * Es gibt immer wieder Situationen, in denen uns ein „Tröster“ gut tut. Eine „geistliche Salbe“ könnte manche innere Verletzung heilen helfen.
- * „Zünd uns an ein Licht im Verstand“ spricht wohl für sich.
- * „Des Vaters Wort gibst du gar bald“ erklärt vielleicht, dass uns in verschiedenen Lebenssituationen plötzlich Dinge und Zusammenhänge klar werden, dass es uns wie „Schuppen von den Augen fällt“.
- * Strophe 6 fasst zusammen, was der Heilige Geist an Erkenntnis anbietet bzw. lehren kann. „Den Vater (Gott) kennen wohl, dazu Jesus Christ, seinen Sohn...“



Die Melodie zu diesem Lied wurde um das Jahr 1000 komponiert und von Martin Luther 1529 bearbeitet. Sie ist ruhig und getragen, dem Text angemessen. Das Lied wurde auch beim Einzug der Kardinäle in Rom ins Konklave gesungen.

Das Lied steht im Evangelischen Gesangbuch unter der Nummer 126.

Mehr Informationen zu diesem alten Hymnus sind auf Wikipedia zu finden: https://de.wikipedia.org/wiki/Veni_creator_spiritus

Den Text mit einfacher Orgelbegleitung gibt es zum Mitsingen auf YouTube: <https://youtu.be/tDsUA74fvFY>

Gabriele Sorge



Neues Gesangbuch

Seit mehreren Jahren wird an einem neuen Gesangbuch gearbeitet. Im September dieses Jahres beginnt eine Erprobungsphase.

Es wird in vielerlei Hinsicht neu strukturiert und gestaltet. Wahrscheinlich wird es äußerlich so aussehen wie auf diesem Bild. Die farbigen Abschnitte des offenen Kreises markieren die thematischen Abschnitte.



Wege in unsere Kirchen

(js) Die Türme unserer Kirchen sind oft schon von weitem zu sehen. Aber welchen Weg nimmt man am besten? Das fragen sich manchmal Besucher, die zu einer besonderen Veranstaltung kommen möchten.

Die Wege zu unseren Kirchen können nun via Internet erkundet werden, z.B. mit dem Smartphone. Die Straßenfotos werden mit der Play-Taste wie ein Film abgespielt und zeigen den Weg und die Umgebung.



Die Straßenansichten werden auch StreetViews genannt. Vielleicht sind solche von der Nutzung von „Google Maps“ bekannt. Für die StreetViews unserer Kirchen verwenden wir allerdings ein freies, offenes und gemeinnütziges System namens „Panoramax“, welches mit der datenschutzfreundlichen digitalen Karte „OpenStreetMap“ arbeitet.

Hier als Beispiel der Weg zur Kirche Laasen:

<https://panoramax.openstreetmap.fr/#background=streets&focus=pic&map=17/50.592678/11.397493&pic=ec30aa0e-89f7-4549-a02b-3cfc1173737d&speed=250&xyz=305.00/0.00/30>

Diese StreetView kann auch über diesen QR_Code abgerufen werden:



Noch sind nicht alle Wege zu unseren Kirchen aufgezeichnet. Nach und nach werden die Links auf unserer Webseite ergänzt. Jeder, der Spaß an der Nutzung eines Smartphones hat und digital „etwas Gutes“ tun möchte, kann sich bei uns melden. Wir erklären gern genauer wie das geht. Es ist nicht „soo“ kompliziert ;-)

Freude und Leid in unseren Gemeinden

Diese Menschen und die Angehörigen brauchen unser Gebet.

Bestattungen

Lichtentanne

22. Februar 2025

Lieselotte Schlotter
verstorben im Alter von 86 Jahren

in Marktgölitz

29. Januar 2025

Dr. med. Günter Nepold
im Alter von 88 Jahren

Probstzella

17. Januar 2025

Gerhard Korn
im Alter von 76 Jahren

23. Februar 2025

Günter Krotsch
verstorben im Alter von 85 Jahren

9. April 2025

Gerda Herrmann
verstorben im Alter von 84 Jahren

in Oberloquitz

2. Mai 2025

Sonja Sorge
verstorben im Alter von 92 Jahren

Unterloquitz

30. Januar 2025

Ehrhard Reichenbächer
verstorben im Alter von 82 Jahren

Nachruf für Gerhard Korn

Am Freitag, dem 17. Januar 2025 verstarb unser Gemeindeglied Gerhard Korn hier in Probstzella.

Am 21. Februar 2025 wurde er nach einem Trauergottesdienst in der Kirche Ludwigsstadt auf dem dortigen Friedhof in das Grab seiner Frau Angelika beigesetzt.

Mir und vielleicht auch der Kirchgemeinde ist Gerhard Korn durch seine Film- und Tonaufnahmen für den Infokanal in lebendiger Erinnerung.

Wir sind Gott dankbar, dass er unser Leben hier in Probstzella bereichert hat und unsere Gedanken und Gebete sind bei ihm und seinen Angehörigen.

Urlaub Pfarrer Bodo Gindler

Vom Freitag, dem 1. August, bis zum Sonntag, dem 24. August 2025.

Die Vertretung übernimmt in dringenden Fällen:

Vom 1. August bis zum 17. August 2025

Diakon Mario Wöckel aus Drognitz

Tel. 0172 3510759

Vom 18. August bis zum 24. August 2025

Pastorin Ina Winter aus Kaulsdorf

Tel. 036733 21531

Redaktionsschluss

Der Redaktionsschluss für den nächsten Gemeindebrief ist am **Montag, dem 1. September 2025**. Bitte bis dahin alle Beiträge als Datei an die neue E-Mail Adresse senden: pr@kirche-probstzella.de

Jörg Sorge und Mario Wöckel werden alle Nachrichten und Fotos für die Druckerei aufbereiten.

Jeder Beitrag und jedes Foto hilft, unseren Gemeindebrief, die Webseite und den Social-Media-Kanal informativ für Gemeindeglieder, Bewohner und Besucher unserer Dörfer zu gestalten.

Ebenfalls können Berichte zu Aktivitäten in den Kirchengemeinden, Informationen, Einladungen zu Veranstaltungen, Wissenswertes zu Kirchen und dem Gemeindeleben als Datei in Wort und Bild an diese obenstehende E-Mail-Adresse gesandt werden. Bitte beachten Sie, dass auf Fotos abgebildete Personen mit der Veröffentlichung einverstanden sind, soweit es sich nicht um eine öffentliche Veranstaltung handelt.

Wir freuen uns, wenn Sie unsere Kirche auch im Bereich der Öffentlichkeitsarbeit mitgestalten.

Danke für alle bisherigen Beiträge und Fotos.

In unserem Gottesdienstplan kann es immer wieder zu Änderungen kommen. Auf der Webseite <http://kirche-probstzella.de> kann man aktuelle Dinge, kurzfristige Änderungen und andere Dinge erfahren oder Sie fragen einen Kirchenältesten.

Gottesdienste und Termine

Donnerstag, 29. Mai 2025, Christi Himmelfahrt

Drei – Kirchen – Wanderung zum Mitwandern und Dazukommen

10.00 Uhr Kirche Unterloquitz, Andacht

12.00 Uhr Kirche Laasen, Andacht

14.00 Uhr Kirche Döhlen, Andacht anschließend Zusammensein bei Kaffee und Kuchen, Bratwürste und Getränke vor und bei Regen in der Kirche

Sonntag, 1. Juni 2025, Exaudi

14.00 Uhr Lichtentanne, Gottesdienst zum Heimatbrunnenfest mit anschließendem Kaffeetrinken vor der Kirche

Sonntag, 8. Juni 2025, Pfingstsonntag

10.00 Uhr Probstzella, Konfirmation

Montag, 9. Juni 2025, Pfingstmontag

10.00 Uhr Probstzella, Goldene, Diamantene, Eiserne und Gnadene Konfirmation

Sonnabend, 14. Juni 2025

14.00 Uhr Oberloquitz, Taufgottesdienst

Sonntag, 15. Juni 2025, Trinitatis

10.00 Uhr Lichtentanne, Konfirmation

Sonntag, 22. Juni 2025, 1. So nach Trinitatis

10.00 Uhr Lichtentanne, Goldene und Diamantene Konfirmation

Sonntag, 29. Juni 2025, 2. So nach Trinitatis

14.00 Uhr Schlaga Open Air, Freiluftgottesdienst mit anschließendem Essen und Trinken

Sonntag, 6. Juli 2025, 3. So nach Trinitatis

10.00 Uhr Unterloquitz

13.30 Uhr Großgeschwenda

Sonntag, 13. Juli 2025, 4. So nach Trinitatis

10.00 Uhr Oberloquitz, Goldene und Diamantene Konfirmation

Sonntag, 20. Juli 2025, 5. So nach Trinitatis

09.00 Uhr Lichtentanne

10.15 Uhr Probstzella

Sonntag, 27. Juli 2025, 6. So nach Trinitatis

09.00 Uhr Schlaga

10.15 Uhr Döhlen

Sonntag, 3. August 2025, 7. So nach Trinitatis

10.00 Uhr Lichtentanne, Gottesdienst zum Dorf- und Feuerwehrfest (Diakon Mario Wöckel)

Sonntag, 10. August 2025, 8. So nach Trinitatis

09.00 Uhr Marktgölitz, für diesen Gottesdienst habe ich keine Vertretung gefunden, aber vielleicht finden sich zwei oder drei, die die Kirche aufschließen, die Kerzen entzünden und ein Gebet sprechen. Ich unterstütze sie gern im Vorfeld.

10.15 Uhr Oberloquitz, für diesen Gottesdienst habe ich keine Vertretung gefunden, aber vielleicht finden sich zwei oder drei, die die Kirche aufschließen, die Kerzen entzünden und ein Gebet sprechen. Ich unterstütze sie gern im Vorfeld.

Sonntag, 17. August 2025, 9. So nach Trinitatis

13.30 Uhr Großgeschwenda, für diesen Gottesdienst habe ich keine Vertretung gefunden, aber vielleicht finden sich zwei oder drei, die die Kirche aufschließen, die Kerzen entzünden und ein Gebet sprechen. Ich unterstütze sie gern im Vorfeld.

Sonntag, 24. August 2025, 10. So nach Trinitatis

09.00 Uhr Lichtentanne (Kerstin Rösel)

10.15 Uhr Probstzella (Kerstin Rösel)

Sonntag, 31. August 2025, 11. So nach Trinitatis

09.00 Uhr Schlaga

10.15 Uhr Döhlen

Sonntag, 7. September 2025, 12. So nach Trinitatis

09.00 Uhr Marktgölitz

10.15 Uhr Oberloquitz

Sonntag, 14. September 2025, 13. So nach Trinitatis

Tag des offenen Denkmals - Alle zehn Kirchen unseres Kirchspiels werden an diesem Tag verlässlich geöffnet und vielleicht mit einzelnen Programmpunkten versehen. Näheres wird noch in den jeweiligen Kirchengemeinden geklärt.

Impressum

Herausgeber: Pfarramt Probstzella

Erscheinungsweise, Auflage, Verteilung:

4 Ausgaben jährlich, 670 Exemplare

Austräger/innen; Versand per Post (Auswärtige)

Redaktionsschluss dieser Ausgabe: 12.05.2025

Redaktion: Mario Wöckel, Bodo Gindler

Satz und Druck:

TDW Druck & Werbung

Röhlersgarten 5, 07338 Leutenberg

Telefon: 036734 - 3 35 07

Gemeindepädagoge Mario Wöckel

Tel.: 0172 / 3510759, Ortsstr. 12, 07338 Drognitz

Pfarramt Probstzella

Pfarrer Bodo Gindler

Tel.: 036735 / 72273

Obere Gasse 3, 07330 Probstzella

E-Mail: evangpfarramt.probstzella@t-online.de oder
pfarramt-probstzella@kirchenkreis-rudolstadt-saalfeld.de

Ansprechpartner/innen

Chorleiter Probstzella – Gräfenthal

Norman Görl

Chorleiterin / Organistendienste Lichtentanne

Dorothee Werner

Tel.: 036734 / 28152

wernerdc@t-online.de

Ltg. Posauen/Organistendienste Probstzella

Udo Langbein (Probstzella)

Tel.: 0176 / 34560281

Ensemble Dorfmusikanten

Leitung: Dirk de Boer (Zopten)

Tel.: 036735 / 73053

Seniorenkreis Lichtentanne

Leitung: Carmen Müller-Krauß

Tel.: 036734 / 23922

Seniorenkreis Probstzella

Leitung: Gisela Hufenreiter

Tel.: 036735 / 70761

Literaturkreis Probstzella

Leitung: Angelika Weise

Tel.: 036735 / 70331

Männerrunde Probstzella / Ludwigsstadt

Leitung: Günther Sander (Gräfenthal)

Tel.: 036703 / 80441

GKR Großgeschwenda

Jens Arnold (Vors.) Tel.: 036735 / 72283

Thomas Großmann Tel.: 036735 / 70488

(stellv. Vors.)

Erika Büsch Tel.: 036735 / 70013

Robert Weiße Tel.: 036735 / 70005

Kirchrechnungsführer

Großgeschwenda/Schlagla

André Wöckel Tel.: 036735 / 72245

GKR Lichtentanne

Andrea Rosenbaum Tel.: 036734 / 30239

(stellv. Vors.)

Hans Altmann Tel.: 036734 / 30249

Melanie Milatz (Vors.) Tel.: 036734 / 236391

Carmen Müller-Krauß Tel.: 036734 / 23922

Siegfried Ziermann Tel.: 036734 / 30248

und 0152 / 56929537

GKR Marktgölitz

Ilona Paschold (Vors.) Tel.: 036735 / 72371

Birgit Arnold Tel.: 036735 / 72299

Elke Heunemann Tel.: 036735 / 73360

Ines Krotsch Tel.: 036736 / 30365

GKR Probstzella

Udo Langbein (Vors.) Tel. 0176 / 34560281

Annett Herzog Tel.: 036735 / 794262

Christine Puchta Tel.: 036735 / 72356

Sven Mechtold

(stellv. Vors.) Tel.: 036735 / 70884

René Schlegel Tel.: 036735 / 73437

Anja Wuttke Tel.: 036735 / 73285

GKR Schlagla

Ingrid Kochanek (Vors.) Tel.: 036735 / 70528

Gerd Franke (stellv. Vors.) Tel.: 036735 / 70413

Barbara Bergner Tel.: 036735 / 70088

Susan Eberhardt Tel.: 036735 / 70675

GKR Unterloquitz-Oberloquitz

Brunhilde Franke Tel.: 036731 / 22367

Gudrun Jahn Tel.: 036731 / 30193

Harald Kächele Tel.: 036731 / 23043

Christa Schlegel (stellv. Vors.)

Tel.: 036731 / 22352

Heinz Ziermann Tel.: 036731 / 22358